

# 70 Series

## DEX/UCS Snap-On Adapter Instructions

1000AA04

DEX/UCS 固锁适配器说明

DEX/UCS 按扣配接器說明

Instructions pour l'adaptateur à enclenchement DEX/UCS

Anleitung für DEX/UCS Ansteck-Adapter

DEX/UCS スナップ・オン アダプター使用説明書

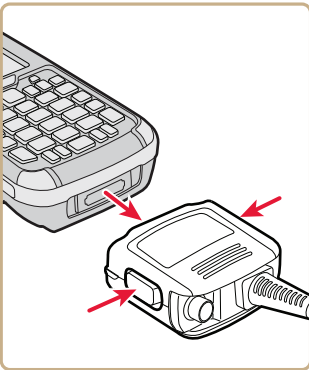
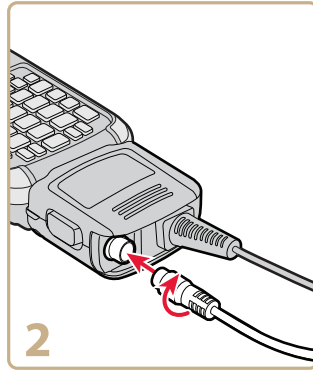
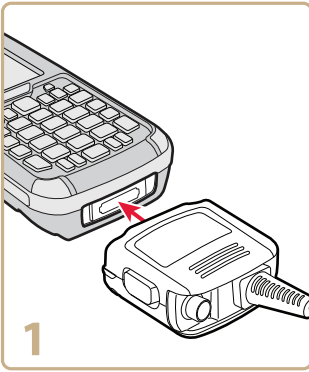
DEX/UCS 스냅 - 온 어댑터 안내서

Instruções para o uso do Adaptador DEX/UCS Snap-On

Инструкции к адаптеру DEX/UCS с защелкой

Instrucciones para el adaptador DEX/UCS Snap-On

คู่มือการใช้งานอะแดปเตอร์แบบติดแน่นรุ่น DEX-UCS



### To remove the adapter

取下适配器

取下配接器

Pour retirer l'adaptateur

Entfernen des Adapters

本アダプターを取り外すには

어댑터 제거하기

Para remover o adaptador

Чтобы снять адаптер

Para desconectar el adaptador

วิธีการถอดอะแดปเตอร์

To charge in an office environment, use power supply Model 9001AE01 (P/N 851-094-001).

To charge in a vehicle, use power supply Model 9002AX01 (P/N 852-071-001).

要在商务办公环境下充电，请使用 9001AE01 (P/N 851-094-001) 型电源。

要在车载环境下充电，请使用 9002AX01 (P/N 852-071-001) 型电源。

若要在商務辦公環境下充電，請使用 9001AE01 (P/N 851-094-001) 型電源供應器。

若要在車用環境下充電，請使用 9002AX01 (P/N 852-071-001) 型電源供應器。

Pour recharger dans un bureau, utiliser l'alimentation modèle 9001AE01 (N/P 851-094-001).

Pour recharger dans un véhicule, utiliser l'alimentation modèle 9002AX01 (N/P 852-071-001).

Zum Laden in einer Büroumgebung Netzteil-Modell 9001AE01 (Bestellnr. 851-094-001).

Zum Laden in einem Fahrzeug Netzteil-Modell 9002AX01 (Bestellnr. 852-071-001) verwenden.

オフィス環境での充電には、パワーサプライ 9001AE01 型 (P/N 851-094-001) をご使用ください。

オフィス環境での充電には、パワーサプライ 9002AX01 型 (P/N 852-071-001) をご使用ください。

사무실 환경에서 충전하려면, 전원 공급기 모델 9001AE01 (P/N 851-094-001) 을 이용하십시오 .

자동차에서 충전하려면, 전원 공급기 모델 9002AX01 (P/N 852-071-001) 을 이용하십시오 .

Para carregar em um ambiente de escritório, use a fonte de alimentação Modelo 9001AE01 (P/N 851-094-001).

Para carregar em um veículo, use a fonte de alimentação Modelo 9002AX01 (P/N 852-071-001).

Для зарядки в офисе используйте блок питания 9001AE01  
(изд. № 851-094-001).

Для зарядки в автомобиле используйте блок питания 9002AX01  
(изд. № 852-071-001).

Para cargar en un ambiente de oficina, use la fuente de alimentación Modelo 9001AE01 (P/N 851-094-001).

Para cargar en un vehículo, use la fuente de alimentación Modelo 9002AX01 (P/N 852-071-001).

ในการชาร์จไฟในสำนักงาน, ต้องใช้แหล่งจ่ายไฟรุ่น 9001AE01 (หมายเลขผลิตภัณฑ์ 851-094-001)

ในการชาร์จไฟภายในรถ, ต้องใช้แหล่งจ่ายไฟรุ่น 9002AX01 (หมายเลขผลิตภัณฑ์ 852-071-001)

## Where to Find More Information

有关详细信息

有關詳細信息

Où trouver d'autres détails

Verweise zu weiteren Informationen

詳細にわたる情報について

정보를 더 발견하기 위하여 어디에

Onde obter mais informações

Где найти дополнительную информацию

Dónde encontrar más información

จะค้นหาข้อมูลเพิ่มเติมที่ไหน

[www.intermec.com](http://www.intermec.com)

In the U.S.A. and Canada, call **1.800.755.5505**.



**Caution:** See Compliance Insert for restrictions associated with this product.

注意：有关本产品相关的使用限制，请参阅符合性插页。

警告：請參見規範插頁中有關本產品使用限制方面的說明。

**Attention:** Consultez la Déclaration de conformité pour les restrictions d'usage associées à ce produit.

**Vorsicht:** Das Konformitätsblatt führt etwaige Verwendungseinschränkungen für dieses Produkt an.

警告：本製品の使用制限は、適格性に関する折り込みをご参照下さい。

조의: 본 제품과 관련된 사용 제한에 대한 자세한 내용은 준수 규정을 참조하십시오.

**Cuidado:** Consulte as informações sobre as restrições de uso associadas a este produto no encarte sobre conformidade.

**Осторожно:** Ограничения, связанные с использованием устройства, приведены на вкладыше с требованиями по обеспечению соответствия.

**Precución:** Consulte el Inserto de cumplimiento para ver las restricciones de uso asociadas con este producto

ข้อเตือน: ดูการใส่เข้าสำหรับการใช้ข้อจำกัดที่เกี่ยวข้องกับผลิตภัณฑ์นี้

האזהרה: למידע על הגבלות השימוש, ראו את הכרטיס המצורף.

This product is protected by one or more patents. 本产品受到一项或多项专利保护。本產品受到一項或多項專利保護。Ce produit est protégé par un brevet ou plus. Dieses Produkt ist durch ein oder mehrere Patente geschützt. 本製品は1件またはそれ以上の特許により保護されています。본 제품은 하나 이상의 특허권에 의해 보호를 받습니다. Este produto está protegido por uma ou mais patentes. Этот продукт защищен одним или несколькими патентами. Este producto está protegido por una o varias patentes. ผลิตภัณฑ์นี้ป้องกันโดยสิทธิบัตรหนึ่งหรือมากกว่า

Electrical rating. 電子規定値。電流單位。Cote électrique. Stromversorgung. 전기 등급. Especificações elétricas. Питание. Calificación eléctrica. อัตราอิเล็กทรอนิกส์: --- 4,3/4,8 V 2/1,5 A

# Intermec

Worldwide Headquarters  
6001 36th Avenue West  
Everett, Washington 98203  
U.S.A.

tel 425.348.2600

fax 425.355.9551

[www.intermec.com](http://www.intermec.com)

© 2011 Intermec Technologies Corporation. All rights reserved.

## 70 Series DEX/UCS Snap-On Adapter Instructions



P/N 943-266-002

